



testo 160

Mode d'emploi



Sommaire

1	Sécurité et élimination.....	5
1.1	Concernant ce document.....	5
1.2	Symboles et conventions d'écriture.....	5
1.3	Sécurité.....	5
1.4	Avertissements.....	6
1.5	Élimination.....	6
2	Description de l'appareil	7
2.1	Utilisation du testo 160	7
2.2	Enregistreur de données WiFi	7
2.2.1	testo 160 TH.....	7
2.2.2	testo 160 E	8
2.2.3	testo 160 THE.....	8
2.2.4	testo 160 THL.....	9
2.2.5	testo 160 IAQ.....	10
2.3	Sondes externes	11
2.3.1	S-TH	11
2.3.2	S-LuxUV	12
2.3.3	S-Lux	12
2.3.4	Câble de rallonge	13
2.4	Coque décorative.....	13
3	Données techniques.....	14
3.1	Enregistreur de données WiFi	14
3.2	Sondes externes	20
3.3	Coque décorative.....	21
4	Utilisation.....	22
4.1	Mise en service	22
4.2	Connexion au Cloud de Testo.....	24
4.2.1	Configuration au moyen de l'assistant de réglage	24
4.2.2	Configuration via l'interface web (WPA2 Personal)	25
4.2.3	Configuration via l'App testo Saveris 2	27
4.2.4	Configuration hors ligne au moyen d'un formulaire PDF.....	28
4.3	Déconnexion des enregistreurs de données WiFi du Cloud de Testo	29
4.4	Signaux de la LED d'état.....	30

4.5	Mise en place dans le support mural et retrait du support.....	32
4.5.1	Montage de la sonde sur l'enregistreur de données.....	32
4.5.2	Remplacement des piles.....	33
4.5.3	Montage de la coque décorative	33
4.5.4	Support mural	34
4.6	App testo Saveris 2	35
4.6.1	Réception d'alarmes Push.....	35
4.6.2	Analyse de réseau.....	35
4.7	Analyses et rapports (web)	36
4.8	Alarmes.....	37
4.8.1	Liste d'alarmes.....	38
4.8.2	Paramètres d'alarme.....	38
4.8.2.1	Génération et affichage des paramètres d'alarme.....	38
4.8.2.2	Configuration et édition du paramétrage d'alarme affiché	39
4.9	Avertissements système.....	41
4.9.1	Génération et affichage des avertissements système	41
4.9.2	Configuration et édition de l'avertissement système affiché	41
4.10	Configuration	42
4.10.1	Utilisateur standard.....	42
4.10.2	Création et édition de nouveaux utilisateurs.....	42
4.10.3	Rôles utilisateurs.....	43
4.10.4	Gestion des utilisateurs.....	44
4.10.4.1	Paramètres de l'utilisateur	45
4.10.4.2	Informations relatives au compte.....	45
4.10.4.3	Modification du mot de passe	45
4.10.4.4	Déconnexion	45
4.10.5	Account ID	45
4.10.6	Création et édition d'un groupe de points de mesure	45
4.10.7	Zones	46
4.10.7.1	Création et édition de zones	46
4.10.7.2	Suppression d'une zone	47
4.10.8	Enregistreur de données WiFi.....	47
4.10.9	Mises à jour du Firmware.....	48
4.11	Barre de commande.....	49

4.11.1	Ouverture de l'assistant de réglage.....	49
4.11.2	Ouverture de l'aide en ligne.....	49
4.11.3	Ouverture des messages du système	49
4.12	Informations relatives au système et au statut.....	50
5	FAQ	50
6	Licences Cloud	54
7	Homologations.....	55

DOMINIQUE DUTSCHER SAS


1 Sécurité et élimination

1.1 Concernant ce document

Utilisation

- Le présent mode d'emploi fait partie intégrante de l'appareil.
- Respectez tout particulièrement les consignes de sécurité et avertissements afin de prévenir toute blessure et tout dommage au produit.
- Conservez cette documentation à portée de main afin de pouvoir y recourir en cas de besoin.
- Utilisez toujours la version originale complète de ce mode d'emploi.
- Remettez cette documentation aux utilisateurs ultérieurs de ce produit.

1.2 Symboles et conventions d'écriture

Symbole	Explication
	Remarque : informations fondamentales ou approfondies
1. 2. ...	Manipulation : plusieurs étapes dont l'ordre doit être respecté.
▶	Résultat d'une manipulation
✓	Pré-requis

1.3 Sécurité

Consignes générales de sécurité

- Utilisez toujours le produit conformément à l'usage prévu et dans les limites des paramètres décrits dans les caractéristiques techniques. Ne faites pas usage de la force.
- Ne mettez pas l'appareil en service lorsque son boîtier est endommagé.
- Les installations à mesurer ou environnements de mesure peuvent également être la source de dangers : Lors de la réalisation de mesures, respectez les dispositions de sécurité en vigueur sur site.
- Les températures indiquées sur les sondes/capteurs ne se réfèrent qu'à l'étendue de mesure des capteurs. N'exposez pas les poignées et les

câbles à des températures supérieures à 70 °C (158 °F) à moins qu'ils ne soient expressément homologués pour des températures plus élevées.

- N'effectuez aucune mesure par contact sur des éléments non isolés sous tension.
- Ne stockez jamais le produit avec des solvants. N'utilisez pas de produits déshydratants.
- Ne procédez qu'aux travaux d'entretien et de maintenance décrits dans la documentation. Respectez les étapes indiquées. Utilisez exclusivement des pièces de rechange d'origine de Testo.

Piles

- L'utilisation inappropriée de piles peut entraîner la destruction des piles, causer des blessures par une décharge électrique ou encore provoquer des incendies ou des fuites de liquides chimiques.
- N'utilisez les piles fournies que conformément aux instructions du mode d'emploi.
- Ne court-circuitiez pas les piles.
- Ne démontez pas les piles et ne les modifiez pas.
- N'exposez pas les piles à des chocs importants, à l'eau, au feu ou à des températures supérieures à 55 °C.
- Ne stockez pas les piles à proximité d'objets métalliques.
- En cas de contact avec le liquide des piles / accumulateurs : Rincez soigneusement les zones touchées à l'eau et, le cas échéant, consulter un médecin.
- N'utilisez jamais de piles non étanches ou endommagées.

1.4 Avertissements

Respectez toujours les informations marquées par les signaux et pictogrammes d'avertissement suivants. Appliquez les mesures de précaution indiquées !

ATTENTION

Indique des risques éventuels de dommages matériels

1.5 Élimination

- Éliminez les piles épuisées conformément aux prescriptions légales en vigueur.

- Au terme de la durée d'utilisation du produit, apportez-le dans un centre de collecte sélective d'équipements électriques et électroniques (respectez les règlements locaux en vigueur) ou renvoyez-le à Testo en vue de son élimination.

2 Description de l'appareil

2.1 Utilisation du testo 160

Le système d'enregistreurs de données WiFi testo 160 est une solution moderne pour la surveillance du climat et des conditions d'éclairage, p. ex. dans les musées, archives, galeries et bibliothèques.

Ce système se compose d'enregistreurs de données WiFi, de sonde externes et d'une mémoire de données de type Cloud. Les enregistreurs de données WiFi testo 160 enregistrent la température et l'humidité, la concentration de CO₂, l'intensité lumineuse et le rayonnement UV de manière fiable à intervalles réguliers et transmettent les valeurs de mesure par WiFi directement via un réseau WiFi vers le Cloud de Testo. Les données peuvent être consultées partout et tout le temps grâce à un Smartphone, une tablette ou un PC connectés à Internet et à l'interface web de ce Cloud. Cette interface permet également de programmer les enregistreurs de données WiFi et de générer des rapports. Tout dépassement des limites est immédiatement indiqué par e-mail ou, en option, par SMS et des messages d'alarme via Push (app Saveris 2) sont également possibles.

2.2 Enregistreur de données WiFi

2.2.1 testo 160 TH



L'enregistreur de données testo 160 TH permet de mesurer la température et l'humidité.



Élément		Élément	
1	Capteurs internes pour la température et l'humidité relative	2	Raccord Micro-USB

2.2.2 testo 160 E



L'enregistreur de données WiFi testo 160 E est conçu pour le raccordement des sondes externes S-TH, S-LuxUV et S-Lux.



Élément		Élément	
1	Prise pour capteur externe	2	Prise USB
3	Prise pour capteur externe		

2.2.3 testo 160 THE



L'enregistreur de données WiFi testo 160 THE permet de mesurer la température et l'humidité. De plus, les sondes externes S-TH, S-LuxUV ou S-Lux peuvent être raccordées.

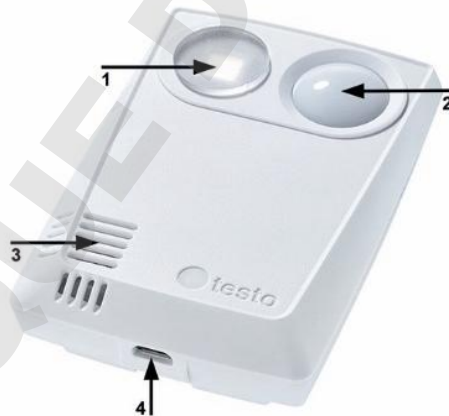


Élément		Élément	
1	Capteur de température et d'humidité relative interne	2	Prise pour capteur externe
3	Prise USB	4	Prise pour capteur externe

2.2.4 testo 160 THL



L'enregistreur de données WiFi testo 160 THL permet de mesurer la température, l'humidité, l'intensité lumineuse et le rayonnement UV.



Élément		Élément	
1	Capteur UV	2	Capteur Lux
3	Capteur de température et d'humidité relative interne	4	Prise USB

2.2.5 testo 160 IAQ



L'enregistreur de données WiFi testo 160 IAQ permet de mesurer la température, l'humidité, la concentration de dioxyde de carbone et la pression atmosphérique.



Élément		Élément	
1	LED d'état	2	Écran
3	Feu de signalisation de la qualité de l'air	4	Capteur de CO ₂
5	Code QR	6	Touche
7	Prise USB	8	Capteur de température et d'humidité relative interne



Le feu de signalisation de la qualité de l'air reste allumé en permanence lorsque l'enregistreur de données WiFi se trouve en mode Continuous (alimentation en courant externe via un bloc d'alimentation USB). La température et la valeur mesurée pour l'humidité s'affichent en alternance à l'écran.

Le feu de signalisation de la qualité de l'air s'allume seulement brièvement pendant la mesure lorsque l'enregistreur de données WiFi se trouve en mode Single (alimentation en courant externe via un bloc d'alimentation USB). Seule la température est affichée à l'écran.

L'enregistreur de données WiFi ne fournit aucune valeur de mesure pendant au moins 10 minutes lors du passage au mode Single.

« CAL » reste affiché à l'écran jusqu'à la mesure suivante.

2.3 Sondes externes

Les sondes externes S-TH, S-LuxUV et S-Lux étendent l'étendue des fonctions de l'enregistreur de données WiFi 160 THE ou forment un système de mesure très flexible en combinaison avec l'enregistreur de données WiFi 160 E.



Les sondes externes ne sont homologuées qu'en association avec les enregistreurs de données WiFi testo 160 THE et testo 160 E.

2.3.1 S-TH



La sonde externe S-TH peut être raccordée aux enregistreurs de données WiFi suivants : testo 160 THE et testo 160 E. La sonde S-TH permet de mesurer la température et l'humidité.



Pour faciliter le montage, la sonde peut être sortie du passage de sonde. La sonde peut aussi être utilisée sans cet élément.

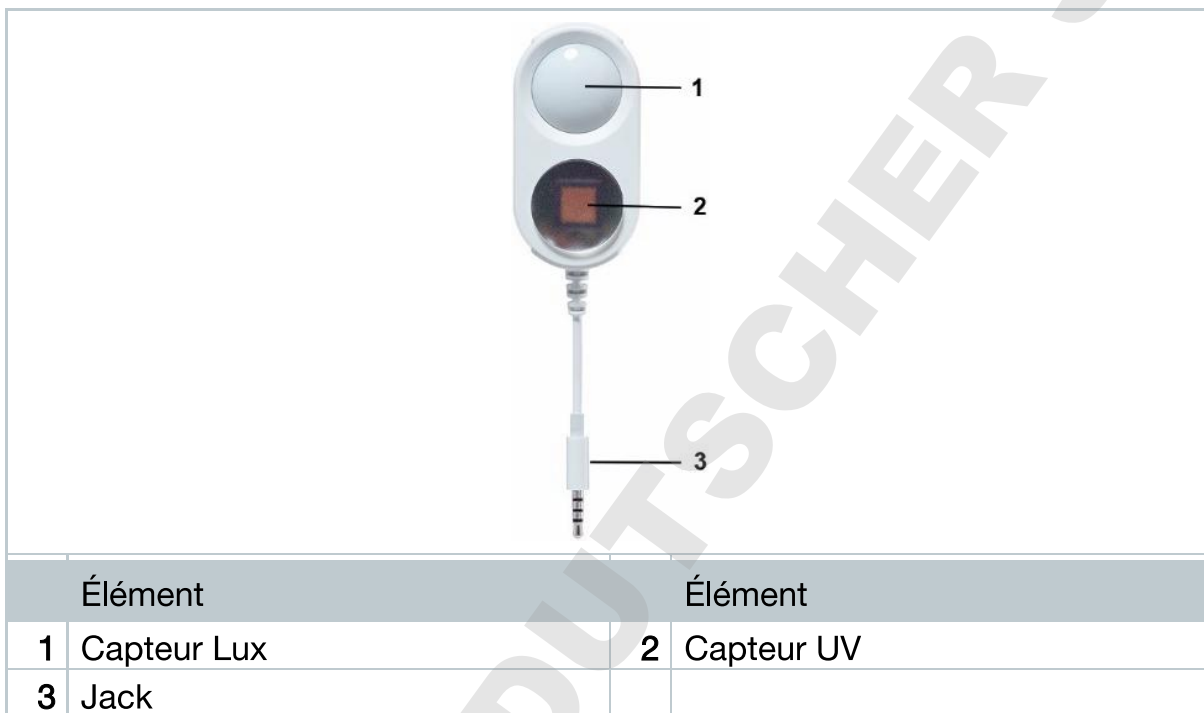


Élément		Élément	
1	Capteur	2	Filetage
3	Écrou de fixation	4	Jack

2.3.2 S-LuxUV



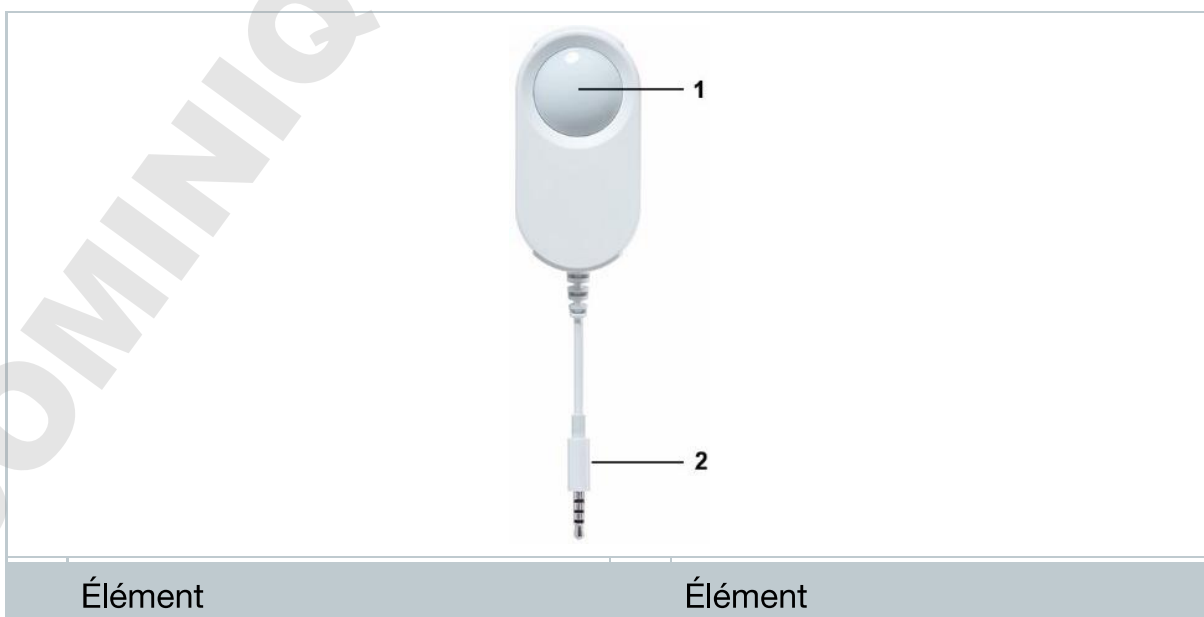
La sonde externe S-LuxUV peut être raccordée aux enregistreurs de données WiFi suivants : testo 160 THE et testo 160 E. La sonde S-LuxUV permet de mesurer l'intensité lumineuse et les UV.



2.3.3 S-Lux



La sonde externe S-Lux peut être raccordée aux enregistreurs de données WiFi suivants : testo 160 THE et testo 160 E. La sonde S-Lux permet de mesurer l'intensité lumineuse.



1	Capteur Lux	2	Jack
---	-------------	---	------

2.3.4 Câble de rallonge



Les capteurs sont fournis de série avec un câble de 60 cm (0554 2004). En option, un câble de 2,5 m est également disponible (0554 2005) pour permettre d'adapter le système de mesure à toutes les situations de mesure. Pouvant s'agir de sondes digitales, plusieurs câbles de rallonge peuvent également être associées. La longueur maximale totale est d'env. 10 m.

2.4 Coque décorative

3 coques décoratives sont disponibles en option. La coque 0554 2006 est destinée aux enregistreurs de données WiFi testo 160 TH, testo 160 THE et testo 160 E. La coque 0554 2009 est destinée aux enregistreurs de données WiFi testo 160 THL et la coque 0554 2012 est destinée aux enregistreurs de données WiFi testo 160 IAQ.

3 Données techniques

3.1 Enregistreur de données WiFi

Données spécifiques aux mesures



Le capteur d'humidité atteint une précision maximale entre + 5 °C et + 60 °C, ainsi que dans une plage d'humidité comprise entre 20 % et 80 %HR. Les valeurs de mesure peuvent présenter un taux d'erreur de jusqu'à 3 %HR en cas de séjour à une humidité de l'air supérieure. Le capteur se régénère de lui-même après 48 heures à une humidité de 50 %HR \pm 10 % et une température de + 20 °C \pm 5 °C.

ATTENTION

Endommagement de la sonde d'humidité

- La sonde ne peut pas être soumise à une humidité de 100 %HR pendant plus de 3 jours.

Enregistreur de données WiFi	testo 160 TH	testo 160 THE	testo 160 E
Référence	0572 2021	0572 2023	0572 2022
Mesure de température			
Étendue de mesure	-10 °C ... 50 °C		Cf. sonde externe
Précision	$\pm 0,5$ °C		
Résolution	0,1 °C		
Mesure d'humidité			
Étendue de mesure	0 ... 100 %HR (sans condensation)		Cf. sonde externe
Précision	± 2 %HR @ 25 °C & 20 ... 80 %HR ± 3 %HR @ 25 °C & <20 %HR & >80 %HR ± 1 %HR d'hystérésis ± 1 %HR de dérive/an		
Résolution	0,1 %HR		
Mesure Lux			
Étendue de mesure		Cf. sonde externe	Cf. sonde externe
Précision			
Résolution			

Enregistreur de données WiFi	testo 160 TH	testo 160 THE	testo 160 E
Mesure UV			
Étendue de mesure		Cf. sonde externe	Cf. sonde externe
Précision			
Résolution			

Enregistreur de données WiFi	testo 160 IAQ	testo 160 THL
Référence	0572 2014	0572 2024
Mesure de température		
Étendue de mesure	0 °C ... 50 °C	-10 °C ... 50 °C
Précision	±0,5 °C	±0,5 °C
Résolution	0,1 °C	0,1 °C
Mesure d'humidité		
Étendue de mesure	0 ... 100 %HR (sans condensation)	0 ... 100 %HR (sans condensation)
Précision	±2 %HR @ 25 °C & 20 ... 80 %HR ±3 %HR @ 25 °C & <20 %HR & >80 %HR ±1 %HR d'hystérésis ±1 %HR de dérive/an	±2 %HR @ 25 °C & 20 ... 80 %HR ±3 %HR @ 25 °C & <20 %HR & >80 %HR ±1 %HR d'hystérésis ±1 %HR de dérive/an
Résolution	0,1 %HR	0,1 %HR
Mesure Lux		
Étendue de mesure		0 ... 20 000 Lux
Précision		Conforme à DIN 5032-7 classe C ou : ±3 Lux ou ± 3 % de la valeur de mesure (en fonction de la référence externe DIN 5032-7 classe L)
Résolution		0,1 Lux
Mesure UV		
Étendue de mesure		0 ... 10 000 mW/m ²

3 Données techniques

Enregistreur de données WiFi	testo 160 IAQ	testo 160 THL
Précision		$\pm 5 \text{ mW/m}^2$ ou 5 % de la valeur de mesure (en fonction de la référence externe à 22 °C)
Résolution		0,1 mW/m ²
Mesure du CO₂		
Étendue de mesure	0 ... 5 000 ppm	
Précision	$\pm(50 \text{ ppm} + 3 \%$ de la valeur de mesure) (@ 25 °C) Fonctionnement sur piles : $\pm(100 \text{ ppm} + 3\%$ de la valeur de mesure) (@ 25 °C)	
Résolution	1 ppm	
Pression		
Étendue de mesure	600 ... 1100 mbar	
Précision	$\pm 3 \text{ mbar}$ @ 22 °C	
Résolution	1 mbar	



La durée entre l'avertissement système « Pile faible » et « Arrêt des données de mesure » est, au maximum, d'un jour en cas d'utilisation standard avec des cadences de mesure et de communication de 1 min. (jour & nuit) (type de piles : Varta Industrial).

Les enregistreurs de données WiFi testo 160 sont fournis de série avec un protocole d'étalonnage d'usine. Dans les musées, nous recommandons donc de faire procéder à un contrôle annuel par le service après-vente de Testo. Il est en outre possible de faire générer des certificats ISO pour les enregistreurs de données WiFi. Ces derniers peuvent être effectués par Testo Industrial Services (TIS).

Caractéristiques générales

Enregistreur de données WiFi	testo 160 TH	testo 160 THE	testo 160 THL
Référence	0572 2021	0572 2023	0572 2024
Température de service	-10 °C ... 50 °C		

Enregistreur de données WiFi	testo 160 TH	testo 160 THE	testo 160 THL
Température de stockage	-20 °C ... 50 °C		
Indice de protection	IP 20		
Cadence de mesure	Dépend de la licence Cloud Basic : 15 min. ... 24 h / Advanced : 1 min. ... 24 h, flexible		
Cadence de communication	Dépend de la licence Cloud Basic : 15 min. ... 24 h / Advanced : 1 min. ... 24 h, flexible		
Mémoire	32 000 valeurs de mesure (total de tous les canaux)		
Alimentation	4 piles Micro AAA AlMng 1,5 V alternativement par bloc d'alimentation via connexion USB		
Autonomie	18 mois à +25 °C, cadence de mesure de 15 min. et cadence de communication de 6 h (en fonction de la structure du réseau WiFi)		
Dimensions	64 x 76 x 22 mm	64 x 76 x 22 mm	64 x 92 x 24 mm
Poids avec piles	94 g	94 g	113 g

Enregistreur de données WiFi	testo 160 IAQ	testo 160 E
Référence	0572 2014	0572 2022
Température de service	0 °C ... 50 °C	-10 °C ... 50 °C
Température de stockage	0 °C ... 50 °C	-20 °C ... 50 °C
Indice de protection	IP 20	
Cadence de mesure	Dépend de la licence Cloud Basic : 15 min. ... 24 h / Advanced : 1 min. ... 24 h, flexible (fonctionnement sur secteur) Advanced : 5 min. ... 24 h, flexible (fonctionnement sur piles)	Dépend de la licence Cloud Basic : 15 min. ... 24 h / Advanced : 1 min. ... 24 h, flexible

3 Données techniques

Enregistreur de données WiFi	testo 160 IAQ	testo 160 E
Cadence de communication	Dépend de la licence Cloud Basic : 15 min. ... 24 h / Advanced : 1 min. ... 24 h, flexible	
Mémoire	32 000 valeurs de mesure (total de tous les canaux)	
Alimentation	4 x piles Mignon AA alternativement par bloc d'alimentation via connexion USB	4 piles Micro AAA AIMng 1,5 V alternativement par bloc d'alimentation via connexion USB
Autonomie	12 mois à + 25 °C, cadence de mesure de 15 min. et cadence de communication de 8 h (en fonction de la qualité de la réception WiFi)	18 mois à + 25 °C, cadence de mesure de 15 min. et cadence de communication de 6 h (en fonction de la qualité de la réception WiFi)
Dimensions	82 x 117 x 32 mm	64 x 76 x 22 mm
Poids avec piles	269 g	96 g

Données spécifiques au WiFi

Enregistreur de données WiFi	testo 160 TH	testo 160 THE	testo 160 THL
Référence	0572 2021	0572 2023	0572 2024
WLAN (WiFi)			
Standard	802.11 b/g/n		
Sécurité	WPA2 Enterprise : EAP-TLS, EAP-TTLS-TLS, EAP-TTLS-MSCHAPv2, EAP-TTLS-PSK, EAP-PEAP0-TLS, EAP-PEAP0-MSCHAPv2, EAP-PEAP0-PSK, EAP-PEAP1-TLS, EAP-PEAP1-MSCHAPv2, EAP-PEAP1-PSK ; WPA Personal, WPA2 (AES), WPA (TKIP), WEP		

Enregistreur de données WiFi	testo 160 IAQ	testo 160 E
Référence	0572 2014	0572 2022
WLAN (WiFi)		
Standard	802.11 b/g/n	

Enregistreur de données WiFi	testo 160 IAQ	testo 160 E
Sécurité	WPA2 Enterprise : EAP-TLS, EAP-TTLS-TLS, EAP-TTLS-MSCHAPv2, EAP-TTLS-PSK, EAP-PEAP0-TLS, EAP-PEAP0-MSCHAPv2, EAP-PEAP0-PSK, EAP-PEAP1-TLS, EAP-PEAP1-MSCHAPv2, EAP-PEAP1-PSK ; WPA Personal, WPA2 (AES), WPA (TKIP), WEP	

Prescriptions techniques pour un réseau WiFi sûr



Ports

Les enregistreurs de données WiFi testo 160 utilisent le protocole MQTT, communiquant via les ports TCP 1883 et 8883.

Les ouvertures de port UDP suivantes sont en outre nécessaires :

- Port 53 (résolution de nom DNS)
- Port 123 (synchronisation des horloges NTP)

Tous les ports doivent pouvoir communiquer vers l'extérieur uniquement, en direction du Cloud. Aucune ouverture bidirectionnelle des ports n'est requise.



Lors de la configuration initiale, vous pouvez choisir si le protocole DHCP ou une IP statique doit être utilisée (sélectionner le mode « Expert » pour procéder au choix souhaité. Impossible avec l'assistant de réglage.)



Application testo 160

L'application testo 160 est accessible via un navigateur normal et actuel (www). Les ports TCP standard http (80) et https (443) sont utilisés ici.

3.2 Sondes externes

Données spécifiques aux mesures

Sonde	S-TH	S-LuxUV	S-Lux
Référence	0572 2156	0572 2157	0572 2158
Mesure de température			
Étendue de mesure	-10 °C ... 50 °C		
Précision	±0,5 °C		
Résolution	0,1 °C		
Mesure d'humidité			
Étendue de mesure	0 ... 100 %HR (sans condensation)		
Précision	±2 %HR @ 25 °C & 20 ... 80 %HR ±3 %HR @ 25 °C & <20 %HR & >80 %HR ±1 %HR d'hystérésis ±1 %HR de dérive/an		
Résolution	0,1 %HR		
Mesure Lux			
Étendue de mesure		0 ... 20 000 Lux	

Sonde	S-TH	S-LuxUV	S-Lux
Précision		Conforme à DIN 5032-7 classe C. ou ± 3 Lux ou ± 3 % de la valeur de mesure (en fonction de la référence externe DIN 5032-7 classe L)	
Résolution		0,1 Lux	
Mesure UV			
Étendue de mesure		0 ... 10 000 mW/m ²	
Précision		± 5 mW / m ² ou ± 5 % de la valeur de mesure (en fonction de la référence externe à 22 °C)	
Résolution		0,1 mW/m ²	

Caractéristiques générales

Sonde	S-TH	S-Lux UV	S-Lux
Référence	0572 2156	0572 2157	0572 2158
Température de service	-10 °C ... 50 °C		
Température de stockage	-20 °C ... 50 °C		
Dimensions	38 x 16 mm	28 x 56 x 15 mm	28 x 56 x 15 mm
Poids	13 g	15 g	13 g

3.3 Coque décorative

Caractéristiques générales

Coque			
Référence	0554 2006	0554 2009	0554 2012
Utilisation	testo 160 TH / THE / E	testo 160 THL	testo 160 IAQ
Dimensions	82 x 69 x 23 mm	97 x 69 x 23 mm	121 x 88 x 32 mm
Poids	22 g	18 g	41 g

4 Utilisation

4.1 Mise en service



Les sondes externes doivent être raccordées à l'enregistreur de données WiFi **avant** la première connexion au Cloud. Si vous voulez raccorder une sonde supplémentaire par la suite, l'enregistreur de données WiFi doit d'abord être déconnecté du Cloud. Ensuite, vous pouvez raccorder la sonde externe et reconnecter l'enregistreur de données WiFi.

ATTENTION

Endommagement de l'enregistreur de données WiFi !

- Ne pas placer à proximité de solvants.
- Ne pas nettoyer au moyen de solvants.

ATTENTION

Endommagement des surfaces optiques possible (THL, S-Lux et S-LuxUV)

- Ne pas utiliser d'objets tranchants.
- N'utiliser que des chiffons de nettoyage doux.
- Ne pas utiliser de produits de nettoyage agressifs.

ATTENTION

Endommagement des éléments optiques possible (IAQ)

- Éviter les secousses pouvant modifier l'étalonnage d'usine. Contrôlez les valeurs de mesure à l'air frais : 350...450 ppm CO₂ (air en ville jusqu'à 700 ppm CO₂).
- Éviter la condensation. Celle-ci peut faire augmenter les valeurs de mesure du CO₂.
- Ne pas utiliser de produits de nettoyage agressifs.



Les enregistreurs de données ne pourront être montés que verticalement. Les raccords doivent être orientés vers le bas. Faites attention au sens de lecture avec les enregistreurs de données dotés d'un écran. Sinon, la précision de mesure peut être faussée.

- 1 - Fixez le support mural à l'endroit prévu au moyen de matériel de fixation adéquat (vis, serre-câbles ou ruban adhésif 3M fourni).



- 2 - Ouvrez le couvercle du compartiment à piles.



- 3 - Retirez la languette anti-contact.

- 4 - Refermez le compartiment à piles.

- 5 - Placez l'enregistreur de données dans le support mural.



L'enregistreur de données IAQ nécessite une grande quantité d'énergie. La cadence de mesure minimale est ainsi réduite à 5 minutes en cas de fonctionnement sur piles. Un fonctionnement sur réseau est donc recommandé. Un câble USB peut être acheté comme accessoire.



testo 160 E et testo 160 THE seulement :

Les sondes externes doivent être raccordées **avant** la première connexion au Cloud. Si vous voulez raccorder une sonde supplémentaire par la suite, l'enregistreur de données doit d'abord être déconnecté du Cloud. Vous pouvez ensuite raccorder la sonde externe et reconnecter l'enregistreur de données.

Les enregistreurs de données WiFi testo 160 peuvent être alimentés en tension au moyen de batteries, mais aussi via leur port USB. Les enregistreurs de données WiFi ne disposent cependant d'aucune fonction de chargement et il est donc impossible de charger des batteries dans les enregistreurs de données WiFi via leur port USB. Si vous souhaitez connecter l'enregistreur de données WiFi à l'interface USB de votre PC, l'enregistreur de données WiFi passera automatiquement en mode « Mémoire de masse » et « Configuration ». Un PC n'est donc pas une source de tension adéquate pour le fonctionnement des enregistreurs.

4.2 Connexion au Cloud de Testo



Vous avez besoin d'un compte pour vous connecter au Cloud de Testo. Si vous n'en avez pas encore créé, veuillez vous inscrire sur le site : <https://www.museum.saveris.net>.

Pour pouvoir se connecter avec votre compte dans le Cloud de Testo, votre nouvel enregistreur de données WiFi testo 160 a au moins besoin des trois informations suivantes :

1. ID de votre compte dans le Cloud. Vous trouverez celui-ci dans votre compte, sous le menu **Configuration - ID du compte**.
2. Le nom du réseau WiFi (SSID) via lequel l'enregistreur de données WiFi doit se connecter à Internet.
3. Le mot de passe pour ce réseau.

L'enregistrement de ces informations sur l'enregistreur de données WiFi est appelé « Configuration de l'enregistreur de données WiFi ». Ceci peut se faire de quatre manières différentes.

4.2.1 Configuration au moyen de l'assistant de réglage

L'assistant de réglage de l'interface web du Cloud de Testo est à votre disposition comme aide lors de vos premiers pas de mise en service de votre

testo 160. Celui-ci vous aide pour la connexion des enregistreurs de données WiFi.



Avant de pouvoir procéder à la configuration, vous devez être connecté à l'interface web, à l'adresse : <https://www.museum.saveris.net>.

- 1 - Cliquez sur le symbole au-dessus de la barre de menus.
- ▶ L'assistant de réglage démarre et vous aide pour la configuration. Veuillez suivre les instructions qu'il vous donne.

4.2.2 Configuration via l'interface web (WPA2 Personal)

- ✓ - L'enregistreur de données n'a pas encore été configuré, la LED sur le côté de l'enregistreur de données clignote de manière simple après la mise en place des piles.



- 1 - Appuyez brièvement sur la touche sur le côté de l'enregistreur de données. (Sur le testo 160 IAQ, la touche se trouve devant.)
- ▶ L'enregistreur de données passe en mode de configuration (la LED clignote toutes les secondes).

ou

- ✓ - L'enregistreur de données a déjà été configuré dans le passé (l'enregistreur se trouve en mode de veille)

- 1 - Appuyez sur la touche sur le côté de l'enregistreur de données pendant plus de 3 secondes.



- ▶ L'enregistreur de données passe en mode de configuration (la LED clignote toutes les secondes)

La configuration via Internet permet également de configurer les enregistreurs de données WiFi pour le standard de sécurité WPA2 Enterprise. L'enregistreur de données WiFi fonctionne comme serveur web dans ce mode ; vous pouvez

alors vous connecter sur celui-ci au moyen d'un Smartphone, d'une tablette ou d'un PC via le réseau WiFi avec l'adresse IP 192.168.1.1.



Lors de la configuration pour WPA2 Enterprise, faites attention à l'orthographe et à l'extension correctes des noms de certificat. Les 3 certificats suivants doivent être disponibles en fonction de la méthode de cryptage : ca.pem, client.pem, private.key. Les certificats doivent être disponibles au format PEM ou BASE64. Par ailleurs, ils doivent être disponibles individuellement et non sous forme de bundle.

- ✓ - L'enregistreur de données WiFi se trouve déjà en mode de configuration et clignote toutes les secondes.
- 1 - Sélectionnez le nom de réseau de l'enregistreur de données WiFi à configurer sur le PC / la tablette, sous la configuration du réseau (p. ex. testo 160 Sn : 12345678).
- ▶ Le PC / La tablette est connecté(e) au point WiFi de l'enregistreur de données WiFi.
- 2 - Ouvrez le navigateur web sur le PC, la tablette, le Smartphone, etc.
- 3 - Saisissez l'adresse IP 192.168.1.1 dans le navigateur web.
- ▶ La page web de configuration WiFi s'ouvre.
- 4 - Saisissez l'Account ID de testo (visible dans l'interface web du Cloud de Testo, sous les informations du compte).
- 5 - Saisir le nom de réseau (SSID).
- 6 - Saisissez l'emplacement de configuration.





Les enregistreurs de données WiFi testo 160 peuvent être configurés pour jusqu'à trois réseaux WiFi. Un nom de réseau (SSID), un mot de passe et des paramètres de sécurité peuvent être enregistrés pour chaque profil.

- 7 - Sélectionnez le standard de sécurité sous « Security ». (D'autres possibilités d'entrée sont affichées en fonction de la sélection.)
- 8 - Saisissez le mot de passe pour le réseau.

- 9 - Confirmez la configuration avec « Configure ».
- ▶ L'enregistreur de données WiFi est configuré et connecté au Cloud. La LED clignote deux fois brièvement en vert. Ensuite, l'enregistreur de données WiFi passe au mode de mesure.

4.2.3 Configuration via l'App testo Saveris 2

 Vous devez vous connecter une fois avec vos données d'accès après le téléchargement de l'App testo Saveris 2.

 La mise en service simultanée d'un nombre illimité d'enregistreurs de données WiFi est possible.

 L'App Saveris 2 a déjà été configurée via l'assistant de configuration ; cf. 4.6.

Préparation

- ✓ - L'enregistreur de données n'a pas encore été configuré, la LED sur le côté de l'enregistreur de données clignote de manière simple après la mise en place des piles.



- 1 - Appuyez brièvement sur la touche sur le côté de l'enregistreur de données. (Sur le testo 160 IAQ, la touche se trouve devant.)
- ▶ L'enregistreur de données passe en mode de configuration (la LED clignote toutes les secondes).

ou

- ✓ - L'enregistreur de données a déjà été configuré dans le passé (l'enregistreur se trouve en mode de veille)

- 1 - Appuyez sur la touche sur le côté de l'enregistreur de données pendant plus de 3 secondes.



- ▶ L'enregistreur de données passe en mode de configuration (la LED clignote toutes les secondes)

Configuration

- ✓ - L'enregistreur de données WiFi se trouve en mode de configuration et clignote toutes les secondes.
- Une nouvelle pression sur la touche permet de faire passer l'enregistreur de données WiFi en mode de configuration via l'App. (La LED clignote toutes les 200 ms pendant 10 secondes.)
- 1 - Démarrez l'App testo Saveris 2 après avoir activé le WiFi sur votre Smartphone ou tablette.
- 2 - Sélectionnez **Mise en service de l'enregistreur** dans l'App testo.
- 3 - Saisissez les données d'accès de votre réseau WiFi afin que celles-ci puissent être transmises à tous les enregistreurs.
- ▶ Les enregistreurs de données WiFi à configurer sont affichés dans l'App testo et automatiquement configurés.

4.2.4 Configuration hors ligne au moyen d'un formulaire PDF

Outre la création d'un fichier de configuration dans le guide de démarrage rapide avec téléchargement consécutif du fichier de configuration XML, l'enregistreur de données WiFi peut également être configuré via un formulaire PDF.



Vous avez besoin du programme Adobe Reader (version 10 ou plus récente) pour exécuter le formulaire PDF correctement. Si l'Adobe Reader n'est pas installé, vous pouvez le télécharger gratuitement à l'adresse suivante : <http://get.adobe.com/reader/>.

- ✓ - Assurez-vous que les piles soient en place.
- 1 - Connectez l'enregistreur de données au PC via la connexion USB.
- 2 - Ouvrez le fichier **WifiConf.pdf** se trouvant sur le lecteur externe testo 160.
- 3 - Copiez votre Account ID et collez-le dans le champ correspondant du formulaire PDF. Vous trouverez l'Account ID dans l'interface web du Cloud de Testo, sous **Configuration -> Account ID**.

-
- 4 - Saisissez l'emplacement de configuration.



Les enregistreurs de données WiFi testo 160 peuvent être configurés pour jusqu'à trois réseaux WiFi. Un nom de réseau (SSID), un mot de passe et des paramètres de sécurité peuvent être enregistrés pour chaque profil.

-
- 5 - Saisissez le **nom du réseau (SSID)** et, le cas échéant, votre **mot de passe WiFi** dans les champs correspondants du formulaire PDF.
- 6 - Cliquez sur le bouton **Save configuration**.
- ▶ Un dialogue s'ouvre pour exporter les données du formulaire.
- 7 - Sélectionnez le lecteur externe testo 160 comme répertoire d'enregistrement et enregistrez-y les données du formulaire (fichier de configuration **WiFiConf_Daten.xml**).
- ▶ Les LED rouge et verte s'allument simultanément jusqu'à ce que le document PDF soit totalement généré.
- 8 - Interrompez la connexion USB avec le PC pour terminer la configuration de l'enregistreur de données.



Vous pouvez également enregistrer le fichier de configuration localement sur votre PC. Pour accélérer la configuration d'autres enregistreurs de données WiFi, il suffit de copier le fichier de configuration XML sur le lecteur externe testo 160.

4.3 Déconnexion des enregistreurs de données WiFi du Cloud de Testo

Il peut être nécessaire de déconnecter l'enregistreur de données WiFi du Cloud. Un enregistreur ne peut pas être utilisé simultanément avec deux comptes différents ; c'est pourquoi, il doit être déconnecté avant tout changement de compte.

D'éventuelles modifications techniques apportées à l'enregistreur de données WiFi, telles que l'ajout ou le retrait de capteurs externes, ne peuvent également être enregistrées qu'après une nouvelle connexion au Cloud.

- ✓ - L'enregistreur de données WiFi est connecté au Cloud de Testo.
- 1 - Sélectionnez **Configuration** -> **Enregistreur de données WiFi** dans l'interface web.
- ▶ Tous les enregistreurs de données WiFi connectés s'affichent.
- 2 - Sélectionnez l'enregistreur de données WiFi souhaité.
- 3 - Appuyez sur **Détails**.
- 4 - Dans le menu, tout en bas, sélectionnez le bouton **Supprimer l'enregistreur de données**.
- ▶ L'enregistreur de données WiFi est supprimé.



La déconnexion doit encore être transmise à l'enregistreur de données WiFi. Ceci se fait automatiquement lors de la communication suivante de l'enregistreur de données WiFi avec le Cloud. Ceci peut prendre un certain temps en fonction de la cadence de communication choisie. Vous pouvez également forcer l'enregistreur de données WiFi à se connecter immédiatement avec le Cloud en appuyant brièvement sur la touche. Un clignotement court de la LED verte indique cette procédure. L'enregistreur de données WiFi est alors déconnecté. Après la déconnexion du Cloud, appuyez brièvement sur les touches pour que l'enregistreur de données WiFi soit informé de la déconnexion.

4.4 Signaux de la LED d'état

Le tableau suivant vous donne un aperçu de la signification des différents signaux de la LED d'état des enregistreurs de données WiFi testo 160.

Signal	Description
La LED ne clignote pas (TH, E, THE, THL)	Mode de veille
La LED clignote en vert toutes les 30 secondes (IAQ)	État normal

Signal	Description
La LED clignote en vert toutes les secondes (pendant 5 minutes, puis 1 intervalle rouge long)	Mode de configuration (Hotspot) - Enfoncer la touche > 3 sec.
La LED clignote en vert toutes les 200 ms (pendant 10 sec.)	Configuration de l'app : Enfoncer la touche > 3 sec en mode Hotspot
La LED clignote 2 fois en rouge	Échec de la connexion au réseau WiFi (mauvais SSID, mauvais mot de passe SSID, mauvais Account ID ou mauvais mot de passe pour le compte. Essayez de connecter le testo 160 E au Cloud sans sonde externe connectée.)
En cas de XML correct : la LED clignote une fois longuement en vert En cas de XML incorrect : la LED clignote trois fois en rouge	Configuration via USB / PDF
La LED clignote 2 fois en vert	Connexion avec le réseau WiFi et le Cloud établie
La LED clignote 1 fois longuement en rouge	Alarme émise en raison d'un dépassement de la limite
La LED clignote 5 fois en vert	Réinitialiser l'enregistreur de données WiFi sur les paramètres par défaut Enfoncer la touche > 20 sec.
La LED clignote 1 fois en vert (récupération des données de mesure)	Envoyer les données de mesure vers le Cloud de Testo (site web) : Enfoncer la touche < 3 sec.
La LED clignote 2 fois brièvement en vert (envoi des données de mesure)	Données de mesure envoyée avec succès
La LED clignote 4 fois en rouge	Piles vides
La LED clignote en alternance en vert et rouge	Mise à jour du Firmware via USB ou sans fil

4.5 Mise en place dans le support mural et retrait du support

- 1 - Introduisez l'outil de déverrouillage dans l'ouverture de déverrouillage.
- 2 - Repoussez la tige d'arrêt avec l'outil de déverrouillage.
- 3 - Retirez l'enregistreur de données du support mural vers le haut.

4.5.1 Montage de la sonde sur l'enregistreur de données

Les sondes externes doivent être raccordées à l'enregistreur de données WiFi **avant** la première connexion au Cloud. Si vous voulez raccorder une sonde supplémentaire par la suite, l'enregistreur de données doit d'abord être déconnecté du Cloud. Vous pouvez ensuite raccorder la sonde externe et reconnecter l'enregistreur de données.

- 1 - Introduisez le connecteur de la sonde dans le connecteur de l'enregistreur de données prévue à cet effet.

- ▶ La sonde externe est opérationnelle.

4.5.2 Remplacement des piles



Le changement de pile arrête une mesure en cours. Toutefois, les données enregistrées restent intactes.

ATTENTION

Piles installées à l'envers !

Endommagement de l'appareil !

- Respectez la polarité lors de la mise en place des piles.



Utiliser uniquement des piles de marque ! Si une pile partiellement usée est utilisée, le calcul de la capacité des piles n'est pas correct.

- 1 - Ouvrez le couvercle du compartiment à piles.
- 2 - Remplacez les piles. Respectez la polarité.
- 3 - Refermez le compartiment à piles.



4.5.3 Montage de la coque décorative

- 1 - Évidez les parties pré-découpées nécessaires de la coque décorative.



- 2 - Montez la coque décorative sur l'enregistreur de données par le côté et poussez-la sur l'enregistreur.



- 3 - Veillez toujours à ce que la coque décorative soit correctement placée pour ne pas dissimuler les capteurs.



- 4 - Raccordez alors des sondes externes ou l'alimentation externe en tension.



ATTENTION

Mauvaises valeurs de mesure !

- Veillez à ce que la coque décorative soit correctement placée.

ATTENTION

Endommagement du capteur !

- Laissez sécher ou dégazez suffisamment les coques décoratives peintes ou vernies avant le montage.

4.5.4 Support mural



Le support mural fourni, pad autocollant inclus, convient uniquement pour l'enregistreur testo 160 et garantit un maintien sûr de l'enregistreur. Aucune autre utilisation n'est prévue et peut endommager le support mural.



Aucun autre matériel de fixation n'est fourni en dehors du pad autocollant. Veuillez choisir des éléments de fixation appropriés (serre-câbles ou vis) en fonction du lieu choisi.

4.6 App testo Saveris 2

L'App testo Saveris 2 gratuite vous offre des fonctions pratiques de mise en service, d'analyse de réseau et de réception de messages Push du testo 160. L'App doit être installée sur votre Smartphone ou tablette.



Vous devez vous connecter une fois avec vos données d'accès après le téléchargement de l'App testo Saveris 2.



Le système iOS étant limité, la mise en service des enregistreurs de données, ainsi que l'analyse du réseau ne sont possibles que sur les appareils Android.

4.6.1 Réception d'alarmes Push

Les alarmes Push peuvent être paramétrées dans le menu **Paramètres d'alarme** de l'interface web. (cf. chapitre 4.8.2)

- 1 - Cochez la case devant le destinataire souhaité.
 - Le destinataire sélectionné recevra les messages Push à l'avenir.



En cas de configuration de l'enregistreur de données WiFi au moyen de l'App testo Saveris 2, le Smartphone est utilisé comme Hot Spot et les réglages Hot Spot prédéfini sont modifiés. Une fois la configuration achevée, ceux-ci doivent éventuellement être à nouveau adaptés manuellement.

4.6.2 Analyse de réseau

L'analyse de réseau vous permet d'analyser au préalable votre réseau WiFi pour contrôler les conditions nécessaires au fonctionnement correct des enregistreurs testo 160.

De plus, vous pouvez créer et envoyer des protocoles d'état en option.

4.7 Analyses et rapports (web)



Des rapports sont générés automatiquement par le système en fonction des réglages définis par l'utilisateur (Paramètres des rapports – (Rapports générés)).

- 1 - Cliquez sur le bouton « Rapports automatiques ».
- 2 - Saisissez les données requises pour la création d'un rapport automatique.

Les réglages suivants peuvent être définis et édités :

- Nom du rapport : désignation du rapport automatique.
 - Points de mesure pour le rapport : points de mesure devant être enregistrés dans le rapport. Cochez la case devant la désignation du canal.
 - À quelle fréquence le rapport doit-il être généré ? : intervalle auquel les rapports doivent être générés. Sélectionnez un intervalle dans le menu déroulant.
 - Format de fichier : format de fichier auquel les rapports doivent être générés. Sélectionnez un format de fichier dans le menu déroulant.
 - Aperçus des données : aperçu des données dans lequel les données doivent être affichées dans le rapport. Cochez la case devant la désignation de l'aperçu des données.
 - Envoyer également le rapport par email : des rapports peuvent également être envoyés sous forme d'email pour être enregistrés sous « Rapports générés ». Cochez la case pour ouvrir le masque de saisie des adresses e-mail.
-



Seuls les utilisateurs créés pour lesquels une adresse e-mail est enregistrée apparaissent dans la liste des destinataires disponibles pour l'e-mail. Il n'est pas possible de saisir directement une adresse e-mail.

- 3 - Cliquez sur le bouton « Créer un rapport automatique ».
- ▶ Le premier rapport est créé le jour suivant.

Rapports générés

- ✓ - Des informations succinctes sur les rapports déjà générés s'affichent.

- 1 - Cliquez sur le symbole de la flèche pour ouvrir l'onglet.
 - ▶ D'autres informations s'affichent.
- 2 - Cliquez sur le bouton « Téléchargement ».
 - ▶ Le rapport est téléchargé.
- 3 - Bouton « Éditer cette série de rapports ».
 - ▶ Les réglages sont affichés et peuvent être édités.

Paramétrage des rapports



Les rapports automatiques déjà créés sont affichés dans un tableau.

- 1 - Cliquez sur le bouton « Actions ».
 - ▶ Les paramètres sont affichés et peuvent être édités.
- 2 - Cliquez sur « Éditer »
 - 1 - Cliquez sur le bouton « Actions ».
 - 2 - Cliquez sur « Supprimer »
 - ▶ Le rapport automatique est supprimé.

4.8 Alarmes

L'App testo Saveris 2 permet de recevoir des alarmes Push et d'obtenir une vue d'ensemble complémentaire.



L'App testo Saveris 2 doit être installée sur votre appareil Android ou iOS. L'App est disponible dans l'AppStore pour les appareils iOS et dans le Play Store pour les appareils Android.



Si votre fournisseur de service n'est pas disponible ou si le Smartphone est éteint, aucune alarme Push ne peut être envoyée.

4.8.1 Liste d'alarmes

Affichage des alarmes

Une information succincte s'affiche pour toutes les alarmes survenues et tous les avertissements du système. Les alarmes et avertissements du système non lus s'affichent **en gras**.

L'affichage peut être filtré en fonction des propriétés suivantes :

- 1 - Cochez la case devant le groupe de points de mesure / point de mesure.
- ▶ Les alarmes affichées sont triées par groupe de points de mesure / point de mesure.
- 1.1 - Cliquez sur la date de début / date de fin.
- 1.2 - Sélectionnez une date / heure de début ou une date / heure de fin.
- ▶ Les alarmes affichées sont triées par date de début ou de fin.

Informations détaillées sur les alarmes

- 1 - Cliquez sur la flèche pour ouvrir l'onglet et afficher d'autres informations.



Avec l'affichage des informations détaillées, le message d'alarme / l'avertissement système est indiqué comme « Lu » et le compteur d'alarmes diminue.

-
- 1 - Cliquez sur le bouton « Tout marquer comme lu ».
 - ▶ Tous les messages d'alarme sont marqués comme « Lu ».

4.8.2 Paramètres d'alarme

4.8.2.1 Génération et affichage des paramètres d'alarme

- 1 - Cliquez sur le bouton « + Nouveau paramètre d'alarme ».
- ▶ Un nouveau paramètre d'alarme peut être créé.



Les paramètres d'alarme existants sont affichés sous le bouton.

1 - Cliquez sur le titre d'un paramètre d'alarme.

► Un réglage existant est affiché.

4.8.2.2 Configuration et édition du paramétrage d'alarme affiché

Les réglages suivants peuvent être définis et édités.

Paramètre	Description
Titre	Désignation du paramétrage d'alarme (champ obligatoire)
Points de mesure	Groupe de points de mesure / Point de mesure devant être contrôlé. Cochez la case devant le groupe de points de mesure / point de mesure.
Seuils d'alarme 1 et 2	Différentes plages de valeurs limites qui peuvent être définies pour différentes périodes.
Limite inférieure, limite supérieure	Valeurs devant être surveillées
Temporisation de l'alarme	Durée minimum d'un dépassement des limites avant l'émission d'une alarme. Les intervalles entre les mesures (cadence de mesure) devront être inférieurs à la temporisation de l'alarme (ex. : Cadence de mesure = 5 minutes, temporisation de l'alarme = 15 minutes).

Paramètre	Description
Activation en fonction de l'heure	<p>Définissez ici des périodes d'alarme individuelles pour les seuils d'alarme 1 et 2 ou pendant lesquelles il n'y a aucun seuil d'alarme. Pour définir le seuil d'alarme 1 et 2, faire un double clic sur une heure donnée dans le tableau ou ouvrir la période souhaitée avec la souris. Pendant les périodes laissées libres dans le tableau, vous ne recevrez pas d'alarme. A défaut de définition de périodes d'alarme, les seuils d'alarme sont actifs 24 heures sur 24.</p> <p>En cas de définition de périodes d'alarme, les alarmes de dépassement des seuils ne sont actives que pendant la période marquée.</p>
Alarmes du canal	Alarme en cas de capteur défectueux.
Destinataire de l'email	Adresses devant être informées en cas de survenance d'une alarme. Cliquez sur la case devant le destinataire ou saisissez les noms et adresses email d'autres destinataires et cliquez sur le bouton « + Ajouter ».
Destinataires du SMS	Adresses devant être informées en cas de survenance d'une alarme. Cliquez sur la case devant le destinataire ou saisissez les noms et numéros de téléphone mobile d'autres destinataires et cliquez sur le bouton « + Ajouter ».
Enregistrer	Les réglages sont enregistrés.
Supprimer	Les paramètres d'alarme sont supprimés.

4.9 Avertissements système

4.9.1 Génération et affichage des avertissements système

- 1 - Cliquez sur le bouton « + Nouvel avertissement système ».
- ▶ Un nouvel avertissement système est créé.



Les avertissements du système existants sont affichés sous le bouton.

- 1 - Cliquez sur le titre d'un avertissement système.
- ▶ Un réglage existant est affiché.

4.9.2 Configuration et édition de l'avertissement système affiché

Les réglages suivants peuvent être définis et édités.

Paramètre	Description
Titre	Désignation de l'avertissement système (champ obligatoire)
Pile faible	Surveillance de l'enregistreur de données WiFi en cas de pile faible.
Panne de courant	Surveillance de l'alimentation via bloc secteur de l'enregistreur de données WiFi en cas d'interruption.
L'enregistreur de données WiFi n'émet plus de signal	Surveillance de l'enregistreur de données WiFi en cas d'interruption du transfert de données. Cliquez sur le bouton « Activer » et réglez la cadence de surveillance au moyen du curseur. La durée réglée doit être supérieure à la cadence de communication de l'enregistreur de données WiFi.
Enregistreur de données WiFi	Enregistreur de données WiFi devant être surveillé. Cochez la case devant l'enregistreur de données WiFi.

Paramètre	Description
Destinataire de l'email	Adresses devant être informées en cas de survenance d'une alarme. Cliquez sur la case devant le destinataire ou saisissez les noms et adresses email d'autres destinataires et cliquez sur le bouton « + Ajouter ».
Destinataire du SMS	Adresses devant être informées en cas de survenance d'une alarme. Cliquez sur la case devant le destinataire ou saisissez les noms et numéros de téléphone mobile d'autres destinataires et cliquez sur le bouton « + Ajouter ».
Enregistrer	Les réglages sont enregistrés.
Supprimer	Les paramètres d'alarme sont supprimés.

4.10 Configuration

4.10.1 Utilisateur standard

Deux utilisateurs ont été créés de série dans le système :

- Account Owner (le nom peut être modifié), ayant le rôle utilisateur « Administrateur » (le rôle ne peut pas être modifié)
- Support Testo (le nom peut être modifié), ayant le rôle utilisateur « Testo-User-Support » (le rôle ne peut pas être modifié)

4.10.2 Création et édition de nouveaux utilisateurs

D'autres utilisateurs avec différents rôles peuvent être créés et édités.

- 1 - Cliquez sur le bouton « Créer un nouvel utilisateur » pour créer un nouvel utilisateur.
 - ▶ Les utilisateurs existants s'affichent sous forme de liste.
- 2 - Cliquez sur le nom d'un utilisateur pour afficher les réglages.
- 3 - Cliquez sur le bouton « Éditer » pour modifier les réglages.

Les réglages suivants peuvent être définis et édités :

Paramètre	Description
Titre	Désignation de l'utilisateur.
Prénom	Prénom de l'utilisateur (champ obligatoire).
Second prénom	Second prénom de l'utilisateur.
Nom	Nom de l'utilisateur (champ obligatoire).
Mot de passe et Répéter le mot de passe	Mot de passe de l'utilisateur. Le mot de passe de l'utilisateur peut être modifié ultérieurement par l'utilisateur.
Rôle utilisateur	Définit les droits de l'utilisateur dans le système.
Adresse email & Connexion	Adresse email de l'utilisateur. L'adresse email est également le nom d'utilisateur. L'adresse email est également utilisée pour les messages du système (alarmes, avertissements du système).
Modifier l'adresse email & la connexion	Le champ est uniquement disponible lors de l'édition du compte de l'utilisateur. Indiquez une adresse email valide. La saisie d'une nouvelle adresse email modifie également le nom d'utilisateur.
Numéro de portable	Numéro de téléphone de l'utilisateur. Celui-ci est utilisé pour les messages du système (alarmes et avertissements du système).
Valide du	Date à partir de laquelle l'utilisateur est actif.
Jusqu'à	Date jusqu'à laquelle l'utilisateur est actif.
Détails	Champ de texte pour la saisie d'autres informations spécifiques à l'utilisateur.
Enregistrer	Les réglages peuvent être enregistrés.

4.10.3 Rôles utilisateurs

Une description des rôles utilisateurs disponibles peut être affichée.

- 1 - Cliquez sur le titre d'un rôle utilisateur pour afficher sa description

Les utilisateurs disposent de différentes autorisations en fonction du rôle utilisateur auquel ils sont affectés.

Autorisations	Admin	Analyste	Auditeur	Opérateur
Afficher les utilisateurs créés	X	X	X	X
Créer, éditer et supprimer des utilisateurs	X	-	-	-
Afficher l'Account ID	X	-	-	X
Connecter l'enregistreur de données WiFi	X	-	-	X
Configurer et désactiver des enregistreurs de données WiFi	X	-	-	X
Créer, éditer et supprimer des zones	X	-	-	X
Afficher, créer, éditer et supprimer des paramètres des alarmes et avertissements du système	X	-	-	X
Consulter et analyser les valeurs	X	X	X	X
Afficher les détails relatifs aux alarmes et avertissements du système (= marquer comme « Lu »)	X	X	X	X
Créer des rapports automatiques	X	-	-	X

x = disponible, - = indisponible

4.10.4 Gestion des utilisateurs

La gestion des utilisateurs fournit des informations et les possibilités de réglage du compte utilisateur.

- 1 - Cliquez sur **Utilisateur** pour ouvrir le menu Utilisateur.

4.10.4.1 Paramètres de l'utilisateur

Les paramètres spécifiques à l'utilisateur suivants peuvent être définis :

Paramètre	Description
Langue	Langue de l'interface utilisateur.
Fuseau horaire	Fuseau horaire pour l'affichage de la date et de l'heure.
Unité	Grandeurs de mesure
Enregistrer	Les paramètres peuvent être enregistrés.

4.10.4.2 Informations relatives au compte

Les informations relatives au compte de votre testo 160 s'affichent.

4.10.4.3 Modification du mot de passe

- 1 - Saisissez le nouveau mot de passe dans les deux champs de texte (« Nouveau mot de passe » et « Nouveau mot de passe (répéter) »).
- 2 - Cliquez sur le bouton « Enregistrer » pour enregistrer le nouveau mot de passe.

4.10.4.4 Déconnexion

- 1 - Cliquez sur le bouton « Se déconnecter » pour se déconnecter.

4.10.5 Account ID

L'Account ID est l'adresse unique de votre compte utilisateur dans le Cloud de Testo. Celle-ci est utilisée pour la configuration des enregistreurs de données WiFi pour que ceux-ci envoient leurs données vers le compte utilisateur correct.

4.10.6 Création et édition d'un groupe de points de mesure

Les points de mesure peuvent être organisés en groupes de points de mesure. L'affectation des points de mesure à un groupe de points de mesure (p.ex. salle 1, salle 2,...) facilite la gestion de plusieurs points de mesure.

Pour une classification des groupes, les groupes de points de mesure peuvent être affectés à une zone (p.ex. rez-de-chaussée, premier étage,...).

- 1 - Cliquez sur le bouton « Nouveau groupe de points de mesure » pour créer un nouveau groupe de points de mesure.
- ▶ Les groupes de points de mesure existants s'affichent sous forme de liste.

Les réglages suivants peuvent être définis et édités :

Paramètre	Description
Titre	Désignation du groupe de points de mesure (champ obligatoire).
Description	Description du groupe de points de mesure.
Zone	Zone à laquelle le groupe de points de mesure doit être affecté.
Points de mesure	Les points de mesure disponibles et affectés à un groupe de points de mesure sont affichés. Cliquez sur la flèche pour affecter un point de mesure à un groupe. Cliquez sur la croix pour supprimer un point de mesure d'un groupe.
Enregistrer	Les réglages peuvent être enregistrés.
Supprimer	Les réglages peuvent être supprimés.

4.10.7 Zones

Les groupes de points de mesure peuvent être organisés en zones. L'affectation d'un groupe de points de mesure à une zone (p.ex. rez-de-chaussée, premier étage,...) facilite la gestion de plusieurs groupes de points de mesure.

4.10.7.1 Création et édition de zones

- 1 - Cliquez sur le bouton « Nouvelle zone » pour créer un nouveau groupe de points de mesure.
 - ▶ Les zones déjà créées s'affichent sous forme de liste.
- 2 - Cliquez sur le bouton « Actions », puis sur « Éditer ».
 - ▶ Les réglages sont affichés et peuvent être édités.

Les réglages suivants peuvent être définis et édités :

Paramètre	Description
Nom de l'affichage	Désignation de la zone (champ obligatoire).
Description	Description de la zone.
Zone	Zone à laquelle le groupe de points de mesure doit être affecté.
Enregistrer	Les réglages peuvent être enregistrés.
Supprimer	Les réglages peuvent être supprimés.

4.10.7.2 Suppression d'une zone

- 1 - Cliquez sur le bouton « Actions ».
- 2 - Cliquez sur le bouton « Supprimer » pour supprimer la zone.

4.10.8 Enregistreur de données WiFi

Des informations succinctes sur tous les enregistreurs de données WiFi connectés s'affichent.

- 1 - Cliquez sur le bouton « Détails » pour afficher d'autres informations.
- 2 - Cliquez sur le bouton « Désactiver » ou « Activer » pour désactiver ou activer un enregistreur de données WiFi.



Les mesures et l'envoi d'alarmes sont désactivées lorsque l'enregistreur est désactivé. L'enregistreur reste connecté dans le Cloud.

Configuration de l'enregistreur de données WiFi

- 1 - Cliquez sur le bouton « Configurer » pour modifier la configuration.

Les réglages suivants peuvent être définis et édités :

Paramètre	Description
Nom de l'enregistreur de données WiFi	Désignation de l'enregistreur de données WiFi (champ obligatoire). État à la livraison : « Modèle_Numéro de série ».
Description	Description de l'enregistreur de données WiFi.

Paramètre	Description
Sélectionner le type de piles	Choix du type de piles utilisé. Le type de piles doit être correctement sélectionné pour que la capacité de la pile s'affiche correctement.
Écran	Activer ou désactiver l'écran de l'enregistreur de données WiFi. (si existant)
Nom du point de mesure	Définir la désignation des points de mesure.
Cadence de mesure	Intervalle d'enregistrement des valeurs de mesure. Réglez la cadence de mesure au moyen du curseur.
Cadence de communication diurne et mode d'économie d'énergie	Intervalle de transmission des valeurs de mesure vers le Cloud de Testo. Sélectionnez l'heure de début pour la cadence de communication diurne et le mode d'économie d'énergie. Réglez la cadence de communication au moyen du curseur.
Sélectionner une unité	Unité dans laquelle les valeurs de mesure doivent être affichées.
Enregistrer	Les réglages peuvent être enregistrés.
Désactiver ou Activer	Les canaux de mesure ou enregistreurs de données WiFi peuvent être désactivés ou activés.
Supprimer	Les enregistreurs de données WiFi peuvent être déconnectés du système.

4.10.9 Mises à jour du Firmware


Une liste des mises à jour du Firmware disponibles pour les enregistreurs de données WiFi s'affiche. Les mises à jour du Firmware peuvent être installées sur les enregistreurs de données via WiFi.

- 1 - Cliquez sur le bouton « Activer » pour installer la mise à jour du Firmware lorsque cette mise à jour n'est pas obligatoire. Dans le cas contraire, le bouton est automatiquement activé.

4.11 Barre de commande

4.11.1 Ouverture de l'assistant de réglage

L'assistant de réglage vous aide pour la connexion des enregistreurs de données WiFi.

- 1 - Cliquez sur le symbole  pour ouvrir l'assistant de réglage.
 - ▶ L'assistant de réglage vous guide pas-à-pas dans le menu.

4.11.2 Ouverture de l'aide en ligne

L'aide en ligne (ce document) vous aide pour toutes les questions relatives aux composants du produit.

- 1 - Cliquez sur le **symbole du point d'interrogation** pour ouvrir l'aide en ligne.

4.11.3 Ouverture des messages du système

Les messages du système contiennent des communications importantes sur le produit.

- 1 - Cliquez sur le **symbole de l'enveloppe** pour ouvrir les messages du système.
 - ▶ Le nombre de messages du système non lus est indiqué par le symbole.
 - ▶ Des informations succinctes sur tous les messages du système s'affichent.
 - ▶ Les messages du système non lus apparaissent en gras.
- 2 - Cliquez sur le titre d'un message du système pour afficher d'autres informations.
 - ▶ Avec l'affichage des informations détaillées, le message du système est indiqué comme « Lu » et le compteur de messages diminue.

4.12 Informations relatives au système et au statut

Alarmes non confirmées (coche verte) : aucune alarme existante.

Alarmes non confirmées (clochette) : alarmes existantes ; le nombre d'alarmes non lues s'affiche.

- 1 - Cliquez sur la **coche verte** ou la **clochette** pour ouvrir la liste des alarmes.

5 FAQ

- **L'enregistreur de données WiFi peut-il être raccordé au PC au moyen d'un câble USB au choix ?**

Le mieux est d'utiliser le câble USB fourni avec l'enregistreur de données WiFi pour garantir un transfert stable des données. Les câbles USB plus longs ne conviennent que pour l'alimentation en courant.

- **L'enregistreur de données WiFi peut-il être utilisé dans les réseaux à cryptage WPA2 Enterprise ?**

Les enregistreurs de données testo 160 peuvent être utilisés dans les réseaux avec les cryptages WPA2 Enterprise suivants.

WPA2 Enterprise : EAP-TLS, EAP-TTLS-TLS, EAP-TTLS-MSCHAPv2, EAP-TTLS-PSK, EAP-PEAP0-TLS, EAP-PEAP0-MSCHAPv2, EAP-PEAP0-PSK, EAP-PEAP1-TLS, EAP-PEAP1-MSCHAPv2, EAP-PEAP1-PSK, WPA Personal, WPA2 (AES), WPA (TKIP), WEP

Procédez comme suit pour intégrer les enregistreurs dans le réseau WPA2 Enterprise :

1. Ouvrez le fichier PDF enregistré sur l'enregistreur et générez un fichier XML correspondant en sélectionnant les possibilités de programmation pas à pas.
2. Copiez les certificats spécifiques WPA2 Enterprise de votre entreprise ainsi que le fichier XML généré dans la mémoire de masse de l'enregistreur via USB par Drag & Drop.
3. Veuillez noter que la configuration de l'enregistreur de données WiFi ne sera prise en charge entièrement qu'après avoir retiré le connecteur USB.

- **Le fichier de configuration XML n'est pas pris en charge par l'enregistreur de données WiFi. Que puis-je faire ?**

En fonction du système d'exploitation, des difficultés peuvent survenir lors

de la prise en charge des données si le nom du fichier de configuration a été modifié. Ne touchez pas aux noms de fichier prédéfinis.

- **Le capteur d'humidité a été stocké pendant une période prolongée à une température élevée (> 30 °C) et à une humidité de l'air très élevée (> 80 %HR). Que puis-je faire ?**

Le capteur a besoin d'un certain temps pour se régénérer. Ce processus peut être accéléré en stockant le capteur dans un endroit parfaitement aéré à une température (> 30 °C) et à une humidité de l'air réduite (< 20 %HR) pendant au moins 12 heures.

- **La liaison radio de l'enregistreur de données WiFi avec le point d'accès est interrompue. Que puis-je faire ?**

1. Appuyez sur la touche de commande de l'enregistreur de données WiFi pour démarrer la recherche d'une connexion WiFi manuellement.

2. Modifiez l'orientation ou la position de l'enregistreur de données WiFi ou du point d'accès (routeur WiFi).

Les codes d'erreur peuvent être consultés sur un Smartphone / une tablette ou un PC au moyen d'un navigateur web. Appuyez pendant 3 secondes sur la touche de la sonde. Saisissez ensuite l'adresse IP suivante 192.168.1.1 dans le navigateur web.



Les codes d'erreur suivants s'affichent uniquement sur l'écran du testo 160 IAQ.

- **L'enregistreur de données WiFi (160 IAQ) affiche le code d'erreur E03, E04, E05 ou E09. Que puis-je faire ?**

Une erreur est survenue dans l'enregistreur de données WiFi. L'erreur est corrigée automatiquement par le Firmware de l'enregistreur de données WiFi. Le code d'erreur ne devrait plus s'afficher après quelques secondes. Vous n'avez pas besoin de faire quoi que ce soit.

- **L'enregistreur de données WiFi (160 IAQ) affiche le code d'erreur E12. Que puis-je faire ?**

Le fichier de configuration WifiConfig.xml présente une erreur. Générez un nouveau fichier de configuration avec le guide de démarrage rapide et enregistrez-le sur l'enregistreur de données WiFi.

- **L'enregistreur de données WiFi (160 IAQ) affiche le code d'erreur E23. Que puis-je faire ?**

La cause la plus fréquente de cette erreur est une tension de pile trop faible. Installez de nouvelles piles dans l'enregistreur de données WiFi.

Si cela ne change rien au problème : placez l'enregistreur de données WiFi dans l'état par défaut. Maintenez la touche de commande enfoncée pendant > 20 sec. jusqu'à ce que l'écran s'éteigne.

Si le code d'erreur reste affiché, vous êtes en présence d'un défaut matériel. Veuillez contacter notre service après-vente.

- **L'enregistreur de données WiFi (160 IAQ) affiche le code d'erreur E26. Que puis-je faire ?**

1. Le point d'accès (routeur WiFi) n'est pas connecté à Internet. Contrôlez la connexion à Internet du point d'accès.

2. Le routage au sein de l'infrastructure du réseau ne fonctionne pas. Vérifiez si le nombre de terminaux connectés au point d'accès n'est pas trop élevé.

- **L'enregistreur de données WiFi (160 IAQ) affiche le code d'erreur E32. Que puis-je faire ?**

L'enregistreur de données WiFi n'a pas reçu d'adresse IP. 2 causes sont possibles pour cette erreur :

1. Le mot de passe du réseau est faux. Contrôlez le mot de passe du réseau WiFi. Générez un nouveau fichier de configuration avec le Guide de démarrage rapide en y indiquant le mot de passe correct et enregistrez-le sur l'enregistreur de données WiFi.

2. Le point d'accès (routeur WiFi) dispose d'un filtre MAC ou ne permet pas l'intégration de nouveaux appareils. Contrôlez les réglages du point d'accès.

- **L'enregistreur de données WiFi (160 IAQ) affiche le code d'erreur E35. Que puis-je faire ?**

L'enregistreur de données WiFi n'a pas reçu de réponse du point d'accès (routeur WiFi) à son test du ping. Assurez-vous qu'un ping de la passerelle est autorisé dans la configuration du point d'accès.

- **L'enregistreur de données WiFi affiche le code d'erreur E36, que puis-je faire ?**

Aucun DNS disponible ou accessible. Veuillez vous adresser à l'exploitant du réseau WiFi.

- **L'enregistreur de données WiFi affiche le code d'erreur E41. Que puis-je faire ?**

L'enregistreur de données WiFi ne peut obtenir aucune heure actuelle d'un serveur temporel (pool.ntp.org).

1. Le point d'accès (routeur WiFi) n'est pas connecté à Internet. Contrôlez la connexion à Internet du point d'accès.

2. Le port NTP (123/UDP) du point d'accès (routeur WiFi) n'est pas ouvert. Vérifiez si le port NTP (123/UDP) est ouvert.

- **L'enregistreur de données WiFi (160 IAQ) affiche le code d'erreur E51. Que puis-je faire ?**

L'enregistreur de données WiFi n'a pas pu se connecter au Cloud de Testo.

1. Si l'enregistreur de données WiFi a déjà été connecté au Cloud de Testo

et que la connexion n'est soudainement plus possible : Les serveurs du Cloud de Testo ne sont actuellement pas accessibles. Les serveurs sont contrôlés et devraient à nouveau être joignables dans les heures à venir.

2. Si l'enregistreur de données WiFi n'a encore jamais été connecté au Cloud de Testo : Les ports TCP(1883 ou 8883) du point d'accès (routeur WiFi) ne sont pas ouverts. Vérifiez si les ports TCP (1883 ou 8883) sont ouverts dans les deux directions.

- **L'enregistreur de données WiFi affiche le code d'erreur E52, que puis-je faire ?**

L'enregistreur de données WiFi n'a pas pu s'enregistrer dans le Cloud car il est déjà enregistré dans un autre compte. Veuillez d'abord déconnecter l'enregistreur de données WiFi de l'ancien compte.

- **L'enregistreur de données WiFi (160 IAQ) affiche le code d'erreur E63. Que puis-je faire ?**

L'enregistreur de données WiFi n'a pas pu envoyer ses données au Cloud de Testo.

1. La connexion à Internet a été interrompue pendant l'envoi. Vérifiez si une connexion stable existe entre l'enregistreur de données WiFi et le point d'accès (routeur WiFi). Contrôlez la connexion à Internet du point d'accès. Les données seront transmises lors de la cadence de communication suivante. Autre alternative : Forcez le transfert manuel des données en appuyant sur la touche de commande de l'enregistreur de données WiFi.

2. Les serveurs du Cloud de Testo n'ont pas pu traiter la requête d'enregistrement des données. Les serveurs sont contrôlés et devraient à nouveau être joignables dans les heures à venir.

- **L'enregistreur de données WiFi affiche le code d'erreur E69. Que puis-je faire ?**

1. L'Account ID contenu dans le fichier de configuration manque ou n'est pas valide. Générez un nouveau fichier de configuration et enregistrez-le sur l'enregistreur de données WiFi.

2. Vous avez essayé de connecter l'enregistreur de données WiFi testo 160 E au Cloud sans sonde externe connectée. Raccordez la sonde externe souhaitée avant la connexion.

- **L'enregistreur de données WiFi (160 IAQ) affiche le code d'erreur E75. Que puis-je faire ?**

La mise à jour du Firmware de l'enregistreur de données WiFi a échoué.

La connexion à Internet a été interrompue pendant l'envoi ou les données n'ont pas pu être transmises intégralement à l'enregistreur de données WiFi pour d'autres raisons. Vérifiez si une connexion stable existe entre l'enregistreur de données WiFi et le point d'accès (routeur WiFi). Contrôlez la connexion à Internet du point d'accès. Les données seront transmises lors de la cadence de communication suivante. Autre alternative : Forcez le

transfert manuel des données en appuyant sur la touche de commande de l'enregistreur de données WiFi.

- **L'enregistreur de données WiFi (160 IAQ) affiche le message Err AccountID. Que puis-je faire ?**

L'Account ID repris dans le fichier de configuration n'est pas valide. Générez un nouveau fichier de configuration avec le guide de démarrage rapide et enregistrez-le sur l'enregistreur de données WiFi.

- **L'enregistreur de données WiFi (160 IAQ) affiche le message no AccountID. Que puis-je faire ?**

Aucun Account ID n'est présent dans le fichier de configuration. Générez un nouveau fichier de configuration avec le guide de démarrage rapide et enregistrez-le sur l'enregistreur de données WiFi.

- **L'enregistreur de données WiFi affiche le message no License. Que puis-je faire ?**

L'enregistreur de données WiFi ne peut pas être connecté car le nombre d'enregistreurs de données WiFi pouvant être connectés est dépassé ou car votre licence testo 160 a expiré.

Déconnectez un autre enregistreur de données WiFi, étendez votre licence testo 160 ou renouvelez votre licence testo 160.

- **L'enregistreur de données WiFi (160 IAQ) affiche le message not Active. Que puis-je faire ?**

L'enregistreur de données WiFi a été désactivé. Celui-ci n'enregistre et n'émet donc aucune donnée de mesure au Cloud de Testo.

Activez l'enregistreur de données WiFi (sous Configuration --> Enregistreurs de données WiFi) lorsque l'enregistreur de données WiFi doit à nouveau enregistrer et envoyer des données de mesure.

6 Licences Cloud

En acquérant votre système testo 160, vous recevez une licence de base gratuite.

La plupart des fonctions de mesure s'affiche dans votre système testo 160, mais sont inactives. Celles-ci peuvent être activées et utilisées en achetant votre licence.

La licence dont vous disposez actuellement s'affiche dans l'en-tête.

Acheter une licence

Cliquez sur l'affichage de la licence dans l'en-tête pour ouvrir la boutique de licences dans laquelle vous pouvez sélectionner et acheter l'extension de

licence souhaitée.

OU


Cliquez sur le symbole à côté de la fonction de mesure inactive « Mise à niveau ». Vous ouvrez ainsi également la boutique de licences et pouvez y acheter votre extension de licence.

7 Homologations








The use of the wireless module is subject to the regulations and stipulations of the respective country of use, and the module may only be used in countries for which a country certification has been granted. The user and every owner has the obligation to adhere to these regulations and prerequisites for use, and acknowledges that the re-sale, export, import etc. in particular in countries without wireless permits, is his responsibility.

Product	Mat.-No.	Date
testo 160 TH	0572 2021	07.06.2018
testo 160 E	0572 2022	07.06.2018
testo 160 THE	0572 2023	07.06.2018
testo 160 THL	0572 2024	07.06.2018
testo 160 IAQ	0572 2014	07.06.2018

Country	Comments
Australia	 E 1561

7 Homologations

Country	Comments										
Brazil	<table border="1"> <tr> <td>testo 160 TH</td> <td>  Agência Nacional de Telecomunicações 00844-18-04701 </td> </tr> <tr> <td>testo 160 E</td> <td>  Agência Nacional de Telecomunicações 01829-18-04701 </td> </tr> <tr> <td>testo 160 THE</td> <td>  Agência Nacional de Telecomunicações 00854-18-04701 </td> </tr> <tr> <td>testo 160 THL</td> <td>  Agência Nacional de Telecomunicações 00848-18-04701 </td> </tr> <tr> <td>testo 160 IAQ</td> <td>  Agência Nacional de Telecomunicações 00853-18-04701 </td> </tr> </table>	testo 160 TH	 Agência Nacional de Telecomunicações 00844-18-04701	testo 160 E	 Agência Nacional de Telecomunicações 01829-18-04701	testo 160 THE	 Agência Nacional de Telecomunicações 00854-18-04701	testo 160 THL	 Agência Nacional de Telecomunicações 00848-18-04701	testo 160 IAQ	 Agência Nacional de Telecomunicações 00853-18-04701
	testo 160 TH	 Agência Nacional de Telecomunicações 00844-18-04701									
	testo 160 E	 Agência Nacional de Telecomunicações 01829-18-04701									
	testo 160 THE	 Agência Nacional de Telecomunicações 00854-18-04701									
	testo 160 THL	 Agência Nacional de Telecomunicações 00848-18-04701									
testo 160 IAQ	 Agência Nacional de Telecomunicações 00853-18-04701										
Este equipamento não tem direito à proteção contra interferência prejudicial e não pode causar interferência em sistemas devidamente autorizados.											
Canada	Contains IC : 21461-LSD4WF0459 TH/E/THE/THL: IC: 6127B-0572202X IAQ: IC: 6127B-05722014 IC Warnings										
China	Testo 160 TH: CMIIT ID: 2017DJ4557 Testo 160 E: CMIIT ID: 2017DJ4559 Testo 160 THE: CMIIT ID: 2017DJ4564 Testo 160 THL: CMIIT ID: 2017DJ4547 Testo 160 IAQ: CMIIT ID: 2017DJ3243										

Country	Comments
Europa + EFTA	 <p data-bbox="491 367 564 450"> The EU Declaration of Conformity can be found on the testo homepage www.testo.com under the product specific downloads.</p> <p data-bbox="469 521 1358 860">EU countries: Belgium (BE), Bulgaria (BG), Denmark (DK), Germany (DE), Estonia (EE), Finland (FI), France (FR), Greece (GR), Ireland (IE), Italy (IT), Latvia (LV), Lithuania (LT), Luxembourg (LU), Malta (MT), Netherlands (NL), Austria (AT), Poland (PL), Portugal (PT), Romania (RO), Sweden (SE), Slovakia (SK), Slovenia (SI), Spain (ES), Czech Republic (CZ), Hungary (HU), United Kingdom (GB), Republic of Cyprus (CY).</p> <p data-bbox="469 891 1134 972">EFTA countries: Iceland, Liechtenstein, Norway, Switzerland</p>
Japan	  211-160704 Japan Information
South Africa	ICASA Radio Equipment Type Approval Number: testo 160 IAQ: TA-2018/075
South Korea	 testo 160 TH: R-CRM-te2-05722021 testo 160 THL: R-CRM-te2-05722024 testo 160 IAQ: R-CRM-te2-05722014 KCC Warning
United Arab Emirates	Authorization Number: ER57487/17
USA	Contains FCC ID: N8NLSD4WF0459 TH/E/THE/THL: FCC ID: WAF-0572202X IAQ: FCC ID: WAF-05722014 FCC Warnings

Country	Comments	
Wi-Fi-Module	Feature	Values
	WLAN Range	100 m
	WLAN type	LSD4WF0459-01D0
	WLAN radio class	Accord with the standard of IEEE 802.11b/g/n
	Company	Lierda Technology Group co., LTD
	RF Band	2412-2472MHz
	Transmitter Power	13.42dBm

IC Warnings:

This instrument complies with Part 15C of the FCC Rules and Industry Canada RSS-210 (revision 8). Commissioning is subject to the following two conditions:

- (1) This instrument must not cause any harmful interference and
- (2) this instrument must be able to cope with interference, even if this has undesirable effects on operation.

Cet appareil satisfait à la partie 15C des directives FCC et au standard Industrie Canada RSS-210 (révision 8). Sa mise en service est soumise aux deux conditions suivantes :

- (1) cet appareil ne doit causer aucune interférence dangereuse et
- (2) cet appareil doit supporter toute interférence, y compris des interférences qui provoquerait des opérations indésirables.

FCC Warnings:

Information from the FCC (Federal Communications Commission)

For your own safety

Shielded cables should be used for a composite interface. This is to ensure continued protection against radio frequency interference.

FCC warning statement

This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class C digital device, pursuant to Part 15 of the FCC Rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation. This equipment generates, uses and can radiate radio

frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio communications. However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation. If this equipment does cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures:

- Reorient or relocate the receiving antenna.
- Increase the separation between the equipment and receiver.
- Connect the equipment into an outlet on a circuit different from that to which the receiver is connected.
- Consult the dealer or an experienced radio/TV technician for help.

Caution

Changes or modifications not expressly approved by the party responsible for compliance could void the user's authority to operate the equipment. Shielded interface cable must be used in order to comply with the emission limits.

Warning

This device complies with Part 15 of the FCC Rules. Operation is subject to the following two conditions:
(1) this device may not cause harmful interference, and
(2) this device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.

Japan Information:

KCC Warning



DOMINIQUE DUTSCHER SAS